



BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA
KÉPVISELŐ-TESTÜLET

Jegyzőkönyv

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete **2013. december 18-án** (szerda) **08.00 órai** kezdettel a Polgármesteri Hivatal Nagytanácsstermében (1211 Bp. XXI. ker. Szent Imre tér 10. földszint 5.) megtartott rendkívüli üléséről.

Jelen vannak:

Németh Szilárd	polgármester
Borbély Lénárd	alpolgármester
Morovik Attila	alpolgármester
Ábel Attila	alpolgármester

Balogh Ernő, Bercsik Károly, Borka-Szász Tamás, Czibulyáné Szonday Szilvia, Dobák István, Gárday Balázs, Kováts Dániel, Makray Barbara, Noé László, Pákozdi József, Reznicek Zoltán, Szuhai Erika, Tenk András, Zupkó János

Összesen: 18 képviselő

Igazoltan távol: Gergely István, Szenteczky János, Takács Krisztián képviselők

Tanácskozási joggal jelen vannak:

Baldauf Myrtil	köznevelési referens
Baksa Lajos	Városépítési Iroda irodavezető
Dr. Gönye Anikó	külsőkapcsolati és protokoll referens
Dudás Zoltán	Budapest Főv. Kormányhivatal XXI. kerületi Hivatala, kerületi hivatalvezető
dr. Szeles Gábor	jegyző
Fatérné Rothbart Mária	HSZI intézményvezető
Furák János	GSZI intézményvezető
Halmos Istvánné	Városgazdálkodási Ágazat ágazatvezető
Huszák József	Szervezési Iroda irodavezető-helyettes
Kasza Viktória	Szervezési Iroda irodavezető
Kernné dr. Kulcsár Dóra	aljegyző
Nagyné Kovács Tímea	szociális szakreferens
Koczka Sándor	Bp. XXI., Rendőrkapitányság vezetője helyett
Sághi Jenő	Közterület-felügyelet vezető
Samna Gábor	kabinetfőnök
Samu-Óvári Judit	Városrendezési Iroda irodavezető
Szabó Benjamin	Polgármesteri Kabinet, protokoll asszisztens
Tamás Judit	Családtámogatási Iroda irodavezető
Trefán László	Üzemeltetési Ágazat ágazatvezető
Újvárosi Tibor	HSZI intézményvezető-helyettes
Werner Péter	Csepel Városgazda Zrt. vezérigazgató

További jelenlévők:

Bata Zoltán	Informatikai Iroda részéről
Csarnai Attila	csepel.hu – újságíró
Dobos Sára	Polgármesteri Titkárság, titkárságvezető
Fehér Lászlóné	Szervezési Iroda munkatársa

Haász Attila
Járainé Simon Ágnes
Kiricsiné Kertész Erika
Kitzinger Adrienn
Kunné Gál Zsuzsanna
Majorné Sándor Beáta
Nagy Gabriella
Pabar Lajos
Tokaji Nóra

Informatikai Iroda részéről
Városrendezési Iroda, környezetvédelmi ügyintéző
Városrendezési Iroda, főkertész
sajtó munkatárs
Szervezési Iroda munkatársa
Szervezési Iroda munkatársa
Üzemeltetési Ágazat munkatársa
Csepel-Háros Érdekvédelmi Egyesület képv.
Szervezési Iroda munkatársa

Napirend előtt:

Németh Szilárd üdvözi a megjelenteket, majd elnézést kér, amiért negyedórás késéssel kezdődik az ülés, de három olyan anyagot szeretnének betervezni, amelyeknél még reggel is kérdéses volt, hogy bekerülhet-e a Képviselő-testület mai ülésére. Bejelenti, ő végül úgy döntött, hogy fontos kérdésekről van szó, ezért azt kérte az előterjesztőktől, hogy hozzák be az előterjesztéseket, döntsenek ezekben a kérdésekben. A napirend-tervezet ennek megfelelően módosult és a helyszínen kiosztott, mai dátummal ellátott, 34 napirendi pontból álló meghívóban ezek már szerepelnek. A szóban forgó anyagok a helyszínen kiosztásra kerültek, elolvasásukhoz természetesen rövid szünetet rendel majd el.

Bejelenti, hogy Gergely István, Szenteczky János előre jelezte a hiányzását, ezért azt igazoltnak tekintik. Bejelenti, időközben jelezték számára, hogy Takács Krisztián munkahelyi elfoglaltság miatt nincs jelen, ezért ő szintén igazoltan van távol. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 18 fővel határozatképes.

Ismerteti, hogy az előzőekben jelzett meghívóban három sürgősséggel betervezett előterjesztés van, melyek a következők: a 10. napirendként jelezett 406. számú előterjesztés, a 33. napirendként jelezett 407. sorszámú előterjesztés és a 34. napirendként jelezett 408. számú előterjesztés.

Ismerteti továbbá, hogy az előterjesztő a 16. napirendként jelezett 400. számú előterjesztést visszavonja.

Jelzi, hogy az előzőekben elmondottak figyelembe vételével 33 napirendi pontra tesz javaslatot.

Megállapítja, hogy a napirend-tervezettel kapcsolatban kérdés, észrevétel nincs, majd a napirendre vonatkozóan szavazást rendel el.

799/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy mai rendkívüli ülésének napirendjét az alábbiak szerint határozza meg:

Nyílt ülés:

Napirend 1. pontja: (405. sz. előterjesztés)

Javaslat az Új Csepeli Konzultációval kapcsolatos döntések meghozatalára

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 2. pontja: (375. sz. előterjesztés) + kiegészítés

Rendelettervezet Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata 2014. évi átmeneti gazdálkodásáról

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 3. pontja: (377. sz. előterjesztés + pályázati kiírás)

**Rendelettervezet a Csepeli Önkormányzati Környezetvédelmi Alap létrehozásáról
szóló 9/1997. (IV.22.) Kt. rendelet módosításáról**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 4. pontja: (382. sz. előterjesztés)

**Rendelettervezet a közösségi együttélés alapvető szabályairól és ezek
elmulasztásának jogkövetkezményeiről szóló Budapest XXI. Kerület Csepel
Önkormányzata Képviselő-testülete 6/2013. (III.6.) önkormányzati rendelet
módosításáról**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 5. pontja: (386. sz. előterjesztés)

**Rendelettervezet az önkormányzat vagyonáról és a vagyona feletti tulajdonosi
jogok gyakorlásáról szóló 11/2012. (V.03.) önkormányzati rendelet módosításáról**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 6. pontja: (379. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest Főváros Kormányhivatala XXI. Kerületi Hivatala
Okmányirodájának átköltéséhez biztosított pénzeszköz átadására vonatkozó
határozatok visszavonására, új határozat meghozatalára**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 7. pontja: (390. sz. előterjesztés)

Javaslat stratégiai együttműködési megállapodások megkötésére

- a) **Javaslat a II. Rákóczi Ferenc út 88-90. szám alatt található tornacsarnok
hasznosítására, valamint stratégiai együttműködési megállapodás aláírására
a Csepeli Szabadidősport Egyesülettel**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

- b) **Javaslat a Szent István út 170. szám alatti ingatlan tornatermének
hasznosításra, valamint stratégiai együttműködési megállapodás és bérleti
szerződés aláírására a Csepeli Ökolívó Szakosztály Sportegyesülettel**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

- c) **Javaslat birkózó edzők bérének finanszírozására**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 8. pontja: (389. sz. előterjesztés)

Javaslat támogatás nyújtására a Csepeli Munkásotthon Alapítvány részére

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 9. pontja: (388. sz. előterjesztés)

**Javaslat támogatás nyújtására a Kisebbségekért – Pro Minoritate Alapítvány
részére**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 10. pontja: (406. sz. előterjesztés)

Javaslat támogatás nyújtására az Asociația FIDEM Egyesület részére

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 11. pontja: (387. sz. előterjesztés)

Javaslat Marlinász szobor állítására

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 12. pontja: (381. sz. előterjesztés)

Javaslat a „Jobb velünk a Világ! 2013” programhoz történő csatlakozásról szóló szándéknyilatkozat utólagos jóváhagyására

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 13. pontja: (376. sz. előterjesztés)

Tájékoztató és tudomásul vétel kérése az önkormányzati vagyonyilvántartásban szereplő, de nem hasznosuló tervek, valamint egyéb vagyonelemek selejtezéséhez

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 14. pontja: (380. sz. előterjesztés)

Javaslat a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. számára a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által meghatározott többletfeladatok finanszírozására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 15. pontja: (399. sz. előterjesztés)

Javaslat a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. számára a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által meghatározott többletköltség finanszírozására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 16. pontja: (402. sz. előterjesztés)

Javaslat az önkormányzati vagyongazdálkodással kapcsolatosan felmerült kötelezettségek forrás biztosítására (XXI., Erdősor u. 16-26. Társasház)

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 17. pontja: (401. sz. előterjesztés)

Javaslat az önkormányzati vagyongazdálkodással kapcsolatosan felmerült kötelezettségek forrás biztosítására (XXI., Csillag u. 2-4. Társasház)

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 18. pontja: (392. sz. előterjesztés)

Javaslat út- és járdaépítési munkák megvalósítására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 19. pontja: (393. sz. előterjesztés)

Javaslat a Kárpáti utca, Medve utca és a Fűz utca közvilágításának fejlesztésére

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 20. pontja: (385/1. sz. előterjesztés)

Javaslat „Budapest Főváros XXI. Kerület Csepel Környezetvédelmi Programja 2013-2018” elnevezésű program elfogadására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 21. pontja: (403. sz. előterjesztés)

Javaslat Bocskai István Református Oktatási Központ részére kedvezményes terembérlet engedélyezésére

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 22. pontja: (396. sz. előterjesztés)

Javaslat az önkormányzat alkalmazásában állók részére lakáspályázat klírására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 23. pontja: (384. sz. előterjesztés)

Javaslat a Budapesti Rendőr-főkapitányság részére bérlőkljelölési jog ismételt biztosítására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 24. pontja: (395. sz. előterjesztés)

Javaslat a Budapesti Rendőr-főkapitányság részére körzeti megbízottl Irodák kialakításához helyiség biztosítására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 25. pontja: (394. sz. előterjesztés)

Javaslat a Közterület-felügyelet engedélyezett létszámának növelésére

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 26. pontja: (391. sz. előterjesztés)

Javaslat a 200543 hrsz-ú (természetben: Budapest XXI., Tejút u. 12.) a Fodor József Szakképző Iskolának helyt adó ingatlan jogi helyzetének rendezésére, valamint az étkeztetési feladatok ellátására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Napirend 27. pontja: (398. sz. előterjesztés)

Javaslat a „Maria Montessori” módszerrel az óvodás gyermekekért Alapítvánnyal történő ellátási szerződés megkötésére

Előterjesztő: Morovik Attila alpolgármester

Napirend 28. pontja: (397. sz. előterjesztés)

Javaslat az Erzsébet-program keretében kiírt „Mesés nyár vár ránk” című pályázaton történő részvételre

Előterjesztő: Morovik Attila alpolgármester

Napirend 29. pontja: (378. sz. előterjesztés)

Javaslat Budapest XXI., II. Rákóczi F. út 241/b. (200209/6 hrsz.) számú önkormányzati tulajdonú ingatlanl kapcsolatos döntéshozatalra

Előterjesztő: dr. Szeles Gábor jegyző

Napirend 30. pontja: (383. sz. előterjesztés)

Javaslat Hivatáséiikal Kódex jóváhagyására

Előterjesztő: dr. Szeles Gábor jegyző

Zárt ülés:

Napirend 31. pontja: (404. sz. előterjesztés)

Javaslat Csatári Gyula és Csatári Gyuláné szociális bérlakásban történő elhelyezéséről

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 32. pontja: (407. sz. előterjesztés)
Javaslat krízislakás bérleti jogának meghosszabbítására
Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Napirend 33. pontja: (408. sz. előterjesztés)
Javaslat krízislakás kiutalására
Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal
Felelős: Németh Szilárd polgármester

16 igen
0 nem
2 tartózkodás **elfogadva**

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a napirendet 16 igen, 0 nem 2 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd bejelenti, hogy 8 óra 30 percig olvasási szünetet rendel el.

OLVASÁSI SZÜNET

Napirend 1. pontja: (405. sz. előterjesztés)
Javaslat az Új Csepeli Konzultációval kapcsolatos döntések meghozatalára
Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Borbély Lénárd előterjesztőként elmondja, amennyiben a Képviselő-testület úgy dönt, hogy elfogadja az előterjesztésben foglaltakat a konzultációról, valamint annak eredményéről, akkor arra kéri a Polgármester urat, hogy rendeljen el egy rövid szünetet, mert szeretné, ha a Képviselő-testület jelenlévő tagjai aláírnák az előterjesztés 1. számú mellékleteként beterjesztett közös nyilatkozatot - amennyiben egyetértének az abban foglaltakkal -.

Németh Szilárd megállapítja, hogy kérdés, hozzászólás nincs, majd szavazásra bocsátja az előterjesztés határozati javaslatát.

800/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja és támogatja az *Új Csepeli Konzultáció* eredményeit, továbbá jóváhagyja az előterjesztés 1. sz. mellékletét képező nyilatkozatot.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal
Felelős: Németh Szilárd polgármester

16 igen
1 nem
1 tartózkodás **elfogadva**

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 16 igen, 1 nem 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd 5 perc szünetet rendel el a nyilatkozat aláírásához.

S Z Ü N E T

Németh Szilárd bejelenti, hogy azoknál az előterjesztéseknél, amelyeknek ő az előterjesztője, az előterjesztői jogokat átadja Borbély Lénárd alpolgármesterek.

Naplrend 2. pontja: (375. sz. előterjesztés)

Rendelettervezet Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata 2014. évi átmeneti gazdálkodásáról

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs. Tekintettel arra, hogy kérdés, hozzászólás sincs, szavazásra bocsátja a rendeletalkotásra vonatkozó javaslatot.

41/2013. (XII.18.) önkormányzati rendelet

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2014. évi átmeneti gazdálkodásról szóló rendelettervezet szövegét elfogadja, a rendeletet megalkotja.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal

Felelős: Németh Szilárd polgármester
rendelet kihirdetéséért: Kasza Viktória Szervezési Irodavezető

15 igen

0 nem

3 tartózkodás

megalkotva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 15 igen, 0 nem 3 tartózkodás szavazattal a rendeletet megalkotta, majd a napirendet lezárja.

Naplrend 3. pontja: (377. sz. előterjesztés + pályázati kiírás)

Rendelettervezet a Csepeli Önkormányzati Környezetvédelmi Alap létrehozásáról szóló 9/1997. (IV.22.) Kt. rendelet módosításáról

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Borbély Lénárd szóbeli kiegészítésében azt kéri Polgármester úrtól, hogy a rendelet elfogadásával ne zárja le a napirendet. Javaslatát azzal indokolja, hogy a módosító rendeletet azért alkotják meg, hogy jogalapot képezzenek a házi szennyvíz-hálózat támogatására kiírandó pályázathoz - amelyet a Képviselő-testület által létrehozott ad-hoc bizottság fogadna el -. Közli, úgy értesült, hogy az ad-hoc bizottság a mai napra összehívott ülésén nem tudja biztosítani a határozatképességet, ezért javasolja, hogy a rendeletalkotást követően a Képviselő-testület ebben a tárgykörben döntsön egy kiegészítő határozati javaslatról is. Javasolja, hogy a Képviselő-testület ez esetben vonja magához az ad-hoc bizottság hatáskörét és döntsön a helyszínen kiosztásra került határozati javaslatról, amely arról szól, hogy a lakossági csatornarakötési támogatás elnyerésére készített pályázat szövegét elfogadja és a pályázatot ismét kiírja.

Németh Szilárd megkérdezi a Jegyzőt, hogy ez így rendben van-e - aki jelzi, hogy igen -. Megállapítja, hogy kérdés, hozzászólás nincs, majd először szavazásra bocsátja a rendeletalkotásra vonatkozó javaslatot.

42/2013. (XII.18.) önkormányzati rendelet

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Csepeli Önkormányzati Környezetvédelmi Alap létrehozásáról szóló 9/1997. (IV.22.) Kt. rendelet módosításáról szóló rendeletét megalkotja.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal

Felelős: Németh Szilárd polgármester
rendelet kihirdetéséért: Kasza Viktória Szervezési Irodavezető

17 igen

0 nem

1 tartózkodás

megalkotva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a rendeletet 17 igen, 0 nem 1 tartózkodás szavazattal a rendeletet megalkotta, majd az előzőekben javasolt határozati javaslattal kapcsolatban megkérdezi a Jegyzőt, hogy a hatáskör visszavonásáról külön határozatban kell-e dönteniük?

Dr. Szeles Gábor javasolja, hogy a Képviselő-testület arról hozzon döntést, hogy a korábban az ad-hoc bizottságra ruházott, pályázattal kapcsolatos hatáskörét visszavonja és ezt saját maga gyakorolja, valamint egyúttal elrendeli a pályázat kiírását a leírtak alapján.

Németh Szilárd jelzi, erről fognak most dönteni, majd szavazásra bocsátja az elmondottak szerint pontosított határozati javaslatot.

801/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete – *Borbély Lénárd javaslata alapján, a 65/2013. (II.28.) Kt. határozattal létrehozott Ad-hoc Bizottsága lakossági csatornarakötési támogatással kapcsolatos pályázat kiírására vonatkozó hatáskörét eseti jelleggel visszavonva* - úgy dönt, hogy a lakossági csatornarakötési támogatás elnyerésére készített pályázat szövegét elfogadja és a pályázatot ismét kiírja.

A Képviselő-testület felkéri a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt-t, hogy a pályázat lebonyolításával kapcsolatos feladatokat lássa el, továbbá értesítse hivatalos levélben azokat a korábbi pályázókat, akik külön kérelemmel kérhetik, hogy az Önkormányzat a részükre korábban nyújtott támogatás és az e rendelet alapján nyújtható támogatás közötti különbséget kiegészítő támogatásként fizesse ki. A hivatalos levél egyben tartalmazza a kiegészítő támogatás kérésére alkalmas minta kérelmet.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2013. december 31.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter Csepeli Városgazda Zrt.
vezérigazgató

17 igen

0 nem

1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 17 igen, 0 nem 1 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Naplrend 4. pontja: (382. sz. előterjesztés)

Rendelettervezet a közösségi együttélés alapvető szabályairól és ezek elmulasztásának jogkövetkezményeiről szóló Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete 6/2013. (III.6.) önkormányzati rendelet módosításáról

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs. Megállapítja továbbá, hogy kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a rendeletalkotásra vonatkozó javaslatot.

43/2013. (XII.20.) önkormányzati rendelet

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a *közösségi együttélés alapvető szabályairól és ezek elmulasztásának jogkövetkezményeiről* szóló 6/2013. (III.06.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendeletét megalkotja.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal

Felelős: Németh Szilárd polgármester
rendelet kihirdetéséért: Kasza Viktória Szervezési Irodavezető

16 igen

0 nem

2 tartózkodás

megalkotva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem 2 tartózkodás szavazattal a rendeletet megalkotta, majd a napirendet lezárja.

Naplrend 5. pontja: (386. sz. előterjesztés)

Rendelettervezet az önkormányzat vagyonáról és a vagyona feletti tulajdonosi jogok gyakorlásáról szóló 11/2012. (V.03.) önkormányzati rendelet módosításáról

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs. Tekintettel arra, hogy kérdés, hozzászólás sincs, szavazásra bocsátja a rendeletalkotásra vonatkozó javaslatot.

44/2013. (XII.20.) önkormányzati rendelet

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az *önkormányzat vagyonáról és a vagyona feletti tulajdonosi jogok gyakorlásáról* szóló 11/2012. (V.03.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendeletét megalkotja.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal

Felelős: Németh Szilárd polgármester
rendelet kihirdetéséért: Kasza Viktória Szervezési Irodavezető

14 igen

0 nem

4 tartózkodás

megalkotva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 14 igen, 0 nem 4 tartózkodás szavazattal megalkotta a rendeletet, majd a napirendet lezárja.

Napirend 6. pontja: (379. sz. előterjesztés)

Javaslat Budapest Főváros Kormányhivatala XXI. Kerületi Hivatala Okmányirodájának átköltözéséhez biztosított pénzeszköz átadására vonatkozó határozatok visszavonására, új határozat meghozatalára

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd szavazásra bocsátja az előterjesztés két határozati javaslatát, melyek közül az első egyszerű, a második minősített többségű támogató szavazatot igényel. Jelzi, tekintettel arra, hogy senki sem kér külön szavazást mindkét határozatról minősített többséggel hoznak döntést, majd szavazást rendel el.

802/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 44/2013. (VII.18.) Kt. és az 54/2013. (IX.27.) Kt. számú határozatát visszavonja.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal

Felelős: Németh Szilárd polgármester

16 igen

1 nem

1 tartózkodás

elfogadva

803/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest Főváros Kormányhivatala XXI. Kerületi Hivatala által működtetett Okmányiroda Csepel Pláza emeleti szintjére történő átköltöztetésével kapcsolatban felmerülő költségek finanszírozására **bruttó 10.000.000.- Ft** összeget biztosít a 2013. évi költségvetésben a 3991. soron jóváhagyott általános tartalék terhére.

Felkéri a Polgármestert, hogy az e határozattal biztosított összeget Budapest Főváros Kormányhivatala által meghatározott tárgyi eszközök beszerzésére fordítsa.

Felkéri továbbá a Polgármestert, hogy az e határozat terhére megvásárolandó tárgyi eszközök listájával az azokra vonatkozó használati megállapodás jóváhagyása érdekében a Képviselő-testületet tájékoztassa.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. június 30.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Kernné dr. Kulcsár dóra aljegyző

16 igen

1 nem

1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 1 nem 1 tartózkodás szavazattal mindkét határozatot elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Naplrend 7. pontja:

Javaslat stratégiai együttműködési megállapodások megkötésére

- a) **Javaslat a II. Rákóczi Ferenc út 88-90. szám alatt található tornacsarnok hasznosítására, valamint stratégiai együttműködési megállapodás aláírására a Csepeli Szabadlédósport Egyesülettel (390/a. sz. előterjesztés)**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs. Tekintettel arra, hogy kérdés, hozzászólás sincs, szavazásra bocsátja az előterjesztés két határozati javaslatát, melyek elfogadásához minősített többségű támogató szavazat szükséges.

804/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jóváhagyja az előterjesztés 1. számú mellékletét képező stratégiai együttműködési megállapodás szövegét.

Felkéri a Polgármestert, hogy a **Csepeli Szabadlédósport Egyesület** képviselőjével a megállapodást írja alá.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. január 15.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Trefán László ágazatvezető

18 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

805/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jóváhagyja az előterjesztés 2. számú mellékletét képező bérleti szerződés szövegét és 2014. január 1. napjától 2019. december 31. napjáig terjedő időszakra, a szerződésben foglalt időtartamra, **évi bruttó 100.000,- Ft-os bérleti díj ellenében bérbe adja** a kizárólagos tulajdonában lévő **II. Rákóczi Ferenc út 88-90. szám alatt található tornatermet.**

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2013. december 31.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Trefán László ágazatvezető

18 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 18 igen, 0 nem 0 tartózkodás szavazattal mindkét határozatot elfogadta.

Naplórend 7. pontja:

Javaslat stratégiai együttműködési megállapodások megkötésére

- b.) **Javaslat a Szent István út 170. szám alatti ingatlan tornatermének hasznosítására, valamint stratégiai együttműködési megállapodás és bérleti szerződés aláírására a Csepeli Ökölvívó Szakosztály Sportegyesülettel (390/b. sz. előterjesztés)**

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs. Megállapítja, hogy kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja az előterjesztés két határozati javaslatát, melyek elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

806/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jóváhagyja az előterjesztés 1. számú mellékletét képező stratégiai együttműködési megállapodás szövegét.

Felkéri a Polgármestert, hogy a **Csepeli Ökölvívó Szakosztály Sportegyesület** képviselőjével a megállapodást írja alá.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2013. december 31.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. vezérigazgató

18 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

807/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jóváhagyja az előterjesztés 2. számú mellékletét képező bérleti szerződés szövegét és biztosítja a kizárólagos tulajdonában lévő **1213 Budapest, Szent István út 170.** szám alatt található **tornaterem használatát 2014. január 1. napjától 2019. december 31. napjáig terjedő időszakra**, a szerződésben foglalt, határozott 5 év időtartamra, **évi bruttó 807.720,- Ft összegű bérleti díjjal**, mely összegből bérbeszámítással levonásra kerül a **Csepeli Ökölvívó Szakosztály Sportegyesület** által végzett felújítási, karbantartási és állagmegóvási munkálatok költsége.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2013. december 31.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. vezérigazgató

18 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 18 igen, 0 nem 0 tartózkodás szavazattal mindkét határozatot elfogadta.

Naplrend 7. pontja:

Javaslat stratégiai együttműködési megállapodások megkötésére

c.) Javaslat birkózó edzők bérének finanszírozására (390/c. sz. előterjesztés)

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd szavazásra bocsátja az előterjesztés határozati javaslatát, melynek elfogadásához minősített többségű támogató szavazat szükséges.

808/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2014. évi költségvetésben elkülönített **bruttó 5.300.000 Ft**-ot (ötmillió-háromszázezer forint) három birkózó edző 12 havi, nettó 80.000 Ft/hó bérének (továbbá annak adóinak és járulékainak) finanszírozása érdekében.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy az ehhez szükséges intézkedéseket megtegye.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: megállapodás előkészítésére: 2014. február 15.
2014. évi költségvetés elfogadása

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Samna Gábor kabinetfőnök
Halmos Istvánné ágazatvezető

18 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 18 igen, 0 nem 0 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Naplrend 8. pontja: (389. sz. előterjesztés)

Javaslat támogatás nyújtására a Csepell Munkásotthon Alapítvány részére

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs, valamint, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, mely elfogadásához minősített többségű támogató szavazat szükséges.

809/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2014. évi költségvetésben **30 millió Ft** támogatást különít el a **Csepell Munkásotthon Alapítvány** részére és felhatalmazza a Polgármestert, hogy a támogatási szerződéssel kapcsolatos tárgyalásokat folytassa le az Alapítvánnyal.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. évi költségvetés elfogadása
tárgyalások: folyamatos

Felelős:

végrehajtás előkészítéséért:

Németh Szilárd polgármester
kötségvetésért: Halmos Istvánné
ágazatvezető
Samna Gábor kabinetfőnök

17 igen

0 nem

1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 17 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 9. pontja: (388. sz. előterjesztés)

Javaslat támogatás nyújtására a Kisebbségekért – Pro Minoritate Alapítvány részére

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs, valamint, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, mely elfogadásához minősített többségű támogató szavazat szükséges.

810/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2013. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendelet 2/a számú mellékletében foglalt céltartalékok között 3931. sorszámú szereplő „A költségvetési kereteken belüli gazdálkodást és a működés biztonságát szolgáló önkormányzati tartalék” keret terhére **bruttó 400.000 Ft**, azaz négyszázezer forint vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Kisebbségekért – Pro Minoritate Alapítvány** (székhelye: 1055 Budapest, Falk Miksa utca 6. V/10.) részére, mely az Alapítvány által 2014 februárjában megrendezni kívánt **XVIII. Csángó Bál** lebonyolítási költségeire fordítható.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy a támogatás nyújtására vonatkozó jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a támogatottal a támogatási megállapodást megkösse.

Határidő: elfogadásra: azonnal

végrehajtásra: megállapodás megkötésére: 2014. január 25.

Felelős:

Németh Szilárd polgármester

végrehajtás előkészítéséért: Samna Gábor kabinetfőnök

17 igen

0 nem

1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 17 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 10. pontja: (406. sz. előterjesztés)

Javaslat támogatás nyújtására az Asoclata FIDEM Egyesület részére

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd elmondja, hogy az ülés elején került kiosztásra az anyag. Szóbeli kiegészítésnek ad helyt.

Borbély Lénárd megjegyzi, mindenkinek ajánlja figyelmébe az előterjesztés mellékletét képező levelet.

Németh Szilárd megállapítja, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, mely elfogadásához minősített többségű támogató szavazat szükséges.

811/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2013. évi önkormányzati költségvetés dologi kiadásainál lévő megtakarítás terhére **bruttó 2.000.000 Ft**, azaz kétfőmillió forint vissza nem térítendő támogatást nyújt az **Asoclatia FIDEM Egyesület** (székhelye: 415500 Nagyszalonta, Kossuth Lajos u. 16.) részére a kettős állampolgárság megszerzéséhez szükséges eljárás folytatására és egyéb kulturális programok megvalósítására.

A támogatás átadása kizárólag írásbeli támogatási megállapodással történhet.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy a támogatás nyújtására vonatkozó jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a támogatottal a támogatási megállapodást megkösse.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: megállapodás előkészítésére: 2014. január 15.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Samna Gábor kabinetfőnök
Halmos Istvánné ágazatvezető

18 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 18 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 11. pontja: (387. sz. előterjesztés)

Javaslat Martinász szobor állítására

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd megállapítja, szóbeli kiegészítés nincs. Kérdéseknek ad helyt.

Kérdések:

Pákozdi József elmondja, szerepel az előterjesztésben a kőfaragói vállalási ár, ami bruttó 11 M Ft, és tartalmaz tiszteletdíjat, ami közel 9 M Ft. Kérdése, a tiszteletdíjat ki kapja és miért? Úgy gondolja, azért van írva az anyagban két lehetőség a szobor anyagára vonatkozóan, hogy abból választhat a testület, gránitból vagy mészkőből készüljön.

Borbély Lénárd válaszában elmondja, amikor az Önkormányzat szerződést köt a szóban forgó szobor megvalósítására, akkor nyilvánvalóan át fog menni minden olyan jogi procedúrán, ami meg fogja alapozni a jogszabályszerűségét. A szobornak van egy szellemi készítője, majd kiöntik bronzból. Jelzi, megoszlanak a költségek, mert nem csak a szoborállítás van, hanem van a talapzat, amihez nyilvánvalóan egy más mesterség

szükséges. Javasolja, mindenki kísérelje figyelemmel majd a szerződést, a jogszabályok betartásával fognak eljárni.

Németh Szilárd hozzászólásoknak ad helyt.

Hozzászólások:

Pákozdi József köszöni a választ. De nagyobb szakértelemmel gondolta, hogy válaszolnak a kérdésére. Ugyanis jelen van az ülésen aki készítette az előterjesztést, akkor gondolja, rendelkezik olyan információval, ami alapján elkészítette az anyagot. Ennyi erővel, akármilyen összeget is odaírhatott volna.

Samna Gábor jelzi, el tudja mondani, mi mit takar. Tehát a Martinász szobor egy posztamensen fog állni, ami egy kutat ábrázol. Így a kőfaragó vállalási ára, gránitként szerepel, bruttó 11 M Ft. Mészki esetén 5,6 M Ft. Hangsúlyozza, amit felsorolt, az csak a kút elkészítésének az ára. Ezen kívül a tiszteletdíj a művészé, aki a szellemi alkotást készíti. Ő tervezi a kutat, és magát a bronz szobrot is. A tervezői díj tartalmazza az egész megtervezését. Megjegyzi, egy mérnöki tervező végzi ezt. Így áll össze az egész.

Németh Szilárd szavazásra bocsájtja a határozati javaslatot, mely elfogadásához minősített többségű támogató szavazat szükséges.

812/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2013. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendelet 2/a számú mellékletében foglalt céltartalékok között 3991. sorszámon szereplő „Önkormányzati általános tartalék” előirányzat terhére bruttó **20.000.000.- Ft-ot** (azaz húszmillió forintot) elkülönít a martinász szobor felállítására.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy a szobor állításával kapcsolatos szerződéseket megkösse.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: megállapodások megkötésére: 2014. február 10.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Samna Gábor kabinetfőnök
Halmos Istvánné ágazatvezető

15 igen

0 nem

3 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 15 igen, 0 nem, 3 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.
Jelzi, 1 perc szünetet rendel el.

Pákozdi József az ülésről távozott. (Jkv.író)

Napirend 12. pontja: (381. sz. előterjesztés)

Javaslat a „Jobb velünk a Világ! 2013” programhoz történő csatlakozásról szóló szándéknyilatkozat utólagos jóváhagyására

Előterjesztő: Németh Szilárd polgármester

Németh Szilárd bejelenti, hogy időközben a képviselők létszáma 17 főre csökkent. Elmondja két alternatív változat készült, az „A” az igent, a „B” a nemet jelenti. Utólagos döntésről van szó természetesen, ezért készült alternatív javaslat. Megállapítja, hogy kérdés, hozzászólás nincs. Jelzi először az „A” változatról dönt a képviselő-testület, mely arról dönt, hogy csatlakozik a szándéknyilatkozathoz az Önkormányzat, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, mely elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

813/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Jobb velünk a Világ! 2013” programhoz történő csatlakozást jóváhagyja, a 2013. december 3-án Morovik Attila alpolgármester úr által aláírt, az előterjesztés mellékletét képező **szándéknyilatkozatban foglaltakkal egyetért.**

A Képviselő-testület a szándéknyilatkozatban foglaltak végrehajtása érdekében úgy dönt, hogy Budapest Főváros XXI. Kerület Csepeli Polgármesteri Hivatal Családtámogatási Irodája, valamint az Intézményfelügyeleti Ágazat engedélyezett létszámát **2014. január 1. napjától** kezdődően további 1-1 fővel megemeli, így a **Polgármesteri Hivatal engedélyezett létszámát összesen 149 főben határozza meg** azzal, hogy az e határozattal biztosított 2 fő álláshely kizárólag megváltozott munkaképességű személlyel tölthető be.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. január 31., azt követően folyamatos

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: dr. Szeles Gábor jegyző

16 igen

0 nem

1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 16 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 13. pontja: (376. sz. előterjesztés)

Tájékoztató és tudomásul vétel kérése az önkormányzati vagyonnyilvántartásban szereplő, de nem hasznosuló tervek, valamint egyéb vagyonelemek selejtezéséhez

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd szóbeli kiegészítésnek ad helyt.

Borbély Lénárd jelzi, nem örömmel terjeszti a Képviselő-testület elé, ebben az évben ez a második ilyen jellegű előterjesztése. Az előző tájékoztatásban a 2010-es önkormányzati ciklus végéig kifizetett tervekkel kellett leírnia az Önkormányzatnak. Ez azt jelenti, hogy több mint 100 M Ft került kidobásra az ablakon az előző ciklus végéig. Hozzáteszi, vannak még olyan tervek, amelyeket elkészítettek az előző önkormányzati ciklusokban, azonban azokat soha nem valósították meg. Szükségessé vált ezeket kivezetni a könyvekből.

Hangsúlyozza, ezek mind 2010 októberéig kifizetett és soha meg nem valósított tervek, 52.075.585,- értékben.

Németh Szilárd jelzi, mivel sem kérdés, sem hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, amelyhez egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

814/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete az előterjesztésben meghatározottak alapján **tudomásul veszi**, hogy a korábbi években a különböző beruházások előkészítése során készítettett, az előterjesztésben meghatározott kiviteli tervek, eljárási, közzétételi díjak, hatósági díjak, bontási költségek stb. az önkormányzati vagyonylivántartásból **52.075.585,- Ft összeggel selejtezés keretében kivezetésre kerüljenek.**

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2013. december 31.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: dr. Szeles Gábor jegyző
Halmos Istvánné ágazatvezető

15 igen

0 nem

2 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 15 igen, 0 nem, 2 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 14. pontja: (380. sz. előterjesztés)

Javaslat a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. számára a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által meghatározott többletfeladatok finanszírozására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs, valamint, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a 2 db határozati javaslatot, melyek elfogadásához minősített többségű támogató szavazat szükséges.

815/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2013. év során a Darudombon végzett értéknövelő beruházás bruttó 8.722.905 Ft többletfeladatok finanszírozására pótlólagos forrást biztosít az Önkormányzat 2013. évi költségvetési rendelet 2/a melléklet 3931 sorszámú, „A költségvetési kereten belüli gazdálkodást és a működés biztonságát szolgáló önkormányzati tartalék” terhére.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: a 2013. évi költségvetési rendelet módosítása

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Halmos Istvánné ágazatvezető
Werner Péter vezérigazgató, Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

15 igen
1 nem
1 tartózkodás

elfogadva

816/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2013. év során az Ifjúsági táborban végzett értéknövelő felújítás bruttó 8.454.750 Ft többletfeleladatok finanszírozására pótlólagos forrást biztosít az Önkormányzat 2013. évi költségvetési rendelet 2/a melléklet „Általános tartalék” terhére.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: a 2013. évi költségvetési rendelet módosítása

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Halmos Istvánné ágazatvezető
Werner Péter vezérigazgató, Csepeli
Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

15 igen
1 nem
1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatokat 15 igen, 1 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 15. pontja: (399. sz. előterjesztés)

Javaslat a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. számára a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által meghatározott többletköltség finanszírozására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs, valamint, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyek elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

817/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

A Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. (a továbbiakban: Társaság) a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzatával kötött vagyonkezelési megállapodásban rögzített tevékenysége mellett a 2013. év során a köznevelési intézmények működtetésében további nem tervezett költségek merültek fel.

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2013. év során a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.-re bízott többletfeleladatok finanszírozására **31.180.000.- Ft** forrást biztosít.

A felsorolt feladatokra az 1. számú táblázatban szereplő összegek szolgálnak forrásul.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2013. december

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Halmos Istvánné ágazatvezető
Werner Péter vezérigazgató, Csepeli
Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

15 igen

0 nem

2 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 15 igen, 0 nem, 2 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 16. pontja: (402. sz. előterjesztés)

Javaslat az önkormányzati vagyongazdálkodással kapcsolatosan felmerült kötelezettségek forrás biztosítására (XXI., Erdősor u. 16-26. Társasház)

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs, valamint, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyek elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

818/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a – Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium által „az iparosított technológiával épült laképületek széndioxid-kibocsátás csökkentését eredményező korszerűsítését, felújítását megvalósító beruházások támogatására” kiírt pályázaton nyertes – **Budapest XXI. kerület Erdősor u. 16-26. Társasház** részére a pályázat megvalósításához szükséges saját erőből az önkormányzati tulajdoni hányadra eső **bruttó 3.421.803,- Ft**-ot biztosítja a lakásépítési céltartalék terhére.

Határidő: elfogadásra: azonnal

végrehajtásra: folyamatos

Felelős: Németh Szilárd polgármester

végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató, Csepeli

Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

Halmos Istvánné ágazatvezető

16 igen

0 nem

1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 16 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 17. pontja: (401. sz. előterjesztés)

Javaslat az önkormányzati vagyongazdálkodással kapcsolatosan felmerült kötelezettségek forrás biztosítására (XXI., Csillag u. 2-4. Társasház)

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs, valamint, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyek elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

819/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a – Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium által „az iparosított technológiával épült laképületek széndioxid-kibocsátás csökkentését eredményező korszerűsítését, felújítását megvalósító beruházások támogatására” kiírt pályázaton nyertes – **Budapest XXI. kerület Csillag u. 2-4. Társasház** részére a pályázat megvalósításához szükséges saját erőből az önkormányzati tulajdoni hányadra eső **bruttó 11.560.554,- Ft**-ot biztosítja a lakásépítési céltartalék terhére.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: folyamatos

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató, Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.
Halmos Istvánné ágazatvezető

16 igen
0 nem
1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 16 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 18. pontja: (392. sz. előterjesztés)
Javaslat út- és járdaépítési munkák megvalósítására
Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, hogy szóbeli kiegészítés nincs, valamint, kérdés, hozzászólás sincs, majd szavazásra bocsátja a határozati javaslatot, melyek elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

820/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az alábbi utak útépítését – szakaszos, kétoldali járda felújítással és csapadékvíz elvezetéssel – támogatja és a megvalósításhoz szükséges **185.800 eFt** összeget biztosítja a 2013. évi költségvetés 2/a. számú melléklete céltartalék „kerületi útépítések” előirányzata terhére.

Sorszám	Utca (szakaszhatárokkal)	Bruttó beruházási költség
1.	Szalonka utca (Fülemüle u. – Szalonka u. 10. között)	18 200 eFt
2.	Veréb utca (Kondor u. – Mókus u. között)	20 500 eFt
3.	Vörösbegy utca (Mária királyné u. – Fácános u. között)	14 300 eFt
4.	Nyest utca (Martinász u. – Fürjes u. között)	21 700 eFt
5.	Fácános utca (Fülemüle u. – Vörösbegy u. között)	26 800 eFt
6.	Őz utca (Mária királyné u. – Őz u. között)	16 900 eFt
7.	Őz utca (Párnás u. – Őz u. 38. között)	22 500 eFt
8.	Kopár utca (Retyezati u. – Mária királyné u. között)	17 300 eFt
9.	Huzal utca (Mázoló u. – Hő u. között)	27 600 eFt
Becsült bruttó beruházási költség:		185 800 eFt

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. július 31.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató, Csepeli
Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.
Halmos Istvánné ágazatvezető

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 17 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd a napirendet lezárja.

Napirend 19. pontja: (393. sz. előterjesztés)

Javaslat a Kárpáti utca, Medve utca és a Fűz utca közvilágításának fejlesztésére

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

821/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Medve utca 18-28., a Kárpáti utca (Szentmiklósi út és a Gyimesi utca közötti szakasz) és a Fűz utca közvilágítás fejlesztését támogatja és az elkészült közvilágítási hálózatot a Budapesti Dísz- és Közvilágítási Kft-nek, mint a fővárosi közvilágítási hálózat üzemeltetőjének üzemeltetésre átadja. A megvalósításhoz szükséges 2.323 eFt összeget biztosítja a 2013. évi költségvetés 2/a számú melléklete 3932. sorszám alatti Felhalmozási céltartalék északi bevételből előirányzata terhére.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. június 30.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató
Halmos Istváné ágazatvezető

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 17 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Napirend 20. pontja: (385/1. sz. előterjesztés)

Javaslat „Budapest Főváros XXI. Kerület Csepel Környezetvédelmi Programja 2013-2018” elnevezésű program elfogadására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, kiegészítés nincs, kérdéseknek ad helyt.

Kérdés:

Tenk András megkérdezi, mennyibe került a program felülvizsgálata, amit a Geo-Kovács Kft. végzett, hogyan lett a cég kiválasztva? Továbbá megkérdezi, miért nincs az anyagban friss adat? Megkérdezi, hol férhet hozzá a fakataszterhez és mennyibe került ennek az összeállítására?

Borbély Lénárd felkéri az anyag készítőit válaszadásra.

Járainé Simon Ágnes elmondja, a Geo-Kovács Kft. nagyobb összegért vállalta, de 2011-ben 2 millió Ft-nál le lett állítva, ezért a Főépítési Iroda fejezte be ezt a munkát. Valószínűnek tartja, hogy ezért vannak az anyagban régebbi adatok, de szerepelnek újak is, hiszen a Központi Szennyvíztisztítóra vonatkozó adat egyértelműen bizonyítja, hogy a beüzemelésével jobb lett a Duna vízminősége, ez új adat. Továbbá új adat a COL4 csatorna beüzemeléskor megvizsgált talaj- és talajvíz értékek, amelyek bemutatják, hogy miért szükséges ez a beruházás. Elmondja, minden ingyenes új adatot beszereznek, mert a mérési adatok nagyon drágák. A Minisztérium által a Csepel Művek területén végzett mérés 60 mFt-ba került. Elsősorban azt helyezték előtérbe, hogy a Környezetvédelmi Alapból olyanok valósuljanak meg, mint pl. a csatorna rákötés támogatása, ami tényleges környezet állapot javulást eredményez.

Kiricsiné Kertész Erika a fakataszterrel kapcsolatban elmondja, több évvel ezelőtt, kb. 2007-ben készült, a kerület fasoraira vonatkozóan tartalmaz felméréseket, a parki fák pillanatnyilag nincsenek felmérve. A fakataszter a Főépítési Irodán és a Csepeli Városgazda Zrt-nél is megtalálható. Emlékezete szerint 6 mFt-ba került a felmérés.

Németh Szilárd kéri, hogy a pontos összeget juttassák el Képviselő úrnak, de a honlapon is szerepel, valamint a költségvetésben is. Megállapítja, több kérdés nincs, hozzászólásoknak ad helyt.

Hozzászólás:

Tenk András elmondja, az anyagban szerepel, hogy a Kis-Duna öböl revitalizációjára az önkormányzat évente 800.000 Ft-ot fordít. Megjegyzi, 4. éve folyik ez a tevékenység, de nem igazán látják – többekkel konzultált – ennek az eredményét, értelmét. Felülvizsgáltatná, hogy miért költenek ennyi pénzt a víz sózására.

Németh Szilárd tudomása szerint többről van szó, mint a víz sózása. Javasolja, hogy azokkal az amatőr természetbúvárokkal, illetve egyesületekkel találkozzanak, beszéljék meg, hogy mi történik. Kéri, hogy ehhez készítsenek egy előadást, amelyet februárban tartanának, majd a helyszínen is tartsanak bejárást márciusban, amikor újra éled a természet. Kéri Képviselő urat, hogy értesítse az érdekelteket a programról. Továbbá kéri a Csepeli Városgazda Zrt. illetékesét, hogy az elavult táblák helyett hasonló tájékoztató táblákat tegyen ki a területre, mint amilyen a Tamariska-dombon és az Akácfa utcai kiserdőben van. A revitalizációra fordított 800.000 Ft-ot olyan összegnek tartja, amivel éppen a minimális lehetőséget tudják biztosítani.

Kiricsiné Kertész Erika félreértést szeretne tisztázni, nem revitalizációról van szó, hanem bioremediációról. Ez azt jelenti, hogy a kedvezőtlen ökológiai állapotú eutrofizáció káros hatásai által sújtott vízbe természetes eredetű hasznos mikroorganizmus és enzim készítményeket juttatnak. Ez azt a célt szolgálja, hogy az iszapképződést, az egyéb algák és hínárok megjelenését csökkentsék, és ezzel megelőzzék, hogy a víz minősége - főleg a nyári meleg időszakban - olyan mértékben romoljon, ami a lakosságot zavarná. Meggyőződése szerint ilyen szempontból sikerrel jártak, 2009 óta nem romlott a víz olyan mértékig, hogy bűdös, bugyborékos lett volna. Elmondja, az összeg magában foglalja a

bejuttatott anyag árát, a kezelést, a hínáreltávolítást és a laboratóriumi vizsgálatok árát, mert minden évben igazolják, hogy a vízminőség megfelelő, továbbá mindenféle szükséges engedélyek árát.

Németh Szilárd megállapítja, több hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

Borka-Szász Tamás az ülésről távozott. (Jkv.író)

822/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Budapest Főváros XXI. Kerület Csepel Környezetvédelmi Programja 2013-2018” elnevezésű program szövegét elfogadja.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: folyamatos
Felelős: végrehajtásért: Nagyné Bácskay Nóra főépítész

14 igen

1 nem

1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 14 igen, 1 nem, 1 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Naplrend 21. pontja: (403. sz. előterjesztés)

Javaslat a Bocskai István Református Oktatási Központ részére kedvezményes teremlélet engedélyezésére

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

823/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Bocskai István Református Oktatási Központ részére a 2013-14-es tanévre az alább felsorolt iskolákban összesen 15 tanteremre 1.500.000 Ft + ÁFA kedvezményes bérleti díjat állapít meg. Felkéri a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt-t, hogy a Bocskai István Református Oktatási Központtal a bérleti szerződést kösse meg.

Intézmény	2013/2014 tanévben használt tanterem
Katona József Ált. Isk.	3
Kazinczy Ferencz Ált. Iskl.	5
Kék Ált. Isk.	1
Kölcsey Ferenc Ált. Isk.	1
Móra Ferenc Ált. Isk.	3
Karácsony Sándor Ált. Isk.	2
Összesen:	15

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. január 31.

Felelős: Borbély Lénárd alpolgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató

16 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Napirend 22. pontja: (396. sz. előterjesztés)

Javaslat az önkormányzat alkalmazásában állók részére lakáspályázat kiírására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd kiegészítésnek ad helyt.

Borbély Lénárd felhívja a vezetők figyelmét, hogy legyenek szívesek tájékoztatni a kollégákat, hogy van ilyen lehetőség. Ez a Polgármesteri Hivatalt, a Csepeli Városgazda Zrt-t, a Csepeli Városkép Kft-t, a GSZI-t, a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálatot, a Humán Szolgáltatások Igazgatóságát és a Közterület-felügyeletet érinti.

Németh Szilárd jelzi, Jegyző úr fogja ellenőrizni a tájékoztatási kötelezettséget még karácsony előtt. Megállapítja, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

824/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az alábbi 24 db lakás bérbeadására lakáspályázat kiírására ad felhatalmazást a Humánerőforrás és Fenntartható Fejlődés Bizottság részére.

Ssz.	Cím	Komfort-fokozat	Szobák száma	Alap-terület (m ²)
1	Ady E. út. 47. 5.em.22	összkomfortos	1+1	37
2	Árpád u. 10. 1.em. 32	összkomfortos	1+1	46
3	Árpád u. 10. 1.em. 37	összkomfortos	1+1	46
4	Bánya u. 33. fszt. 2	összkomfortos	2	51
5	Bánya u. 35. 3.em. 19	összkomfortos	2	51
6	Bánya u. 39. 3.em. 15	összkomfortos	2	50
7	II. Rákóczi F. út. 98. fszt. 1	összkomfortos	3	75
8	Kiss János alt. u. 55. 7.em. 21	összkomfortos	1+2	54
9	Kossuth L. u. 43-45. 2.em. 12	összkomfortos	1+1	46
10	Kossuth L. u. 63/A. 2.em. 22	összkomfortos	2	48
11	Kossuth L. u. 120. 4.em. 26	összkomfortos	1+2	59
12	Kossuth L. u. 150. 6.em. 27	összkomfortos	2	53
13	Kossuth L. u. 152. 8.em. 39	összkomfortos	2	53
14	Kossuth L. u. 166. 8.em. 38	összkomfortos	1	33
15	Nap u. 12. 5.em. 18	összkomfortos	1+2	55
16	Nap u. 16. 5.em. 18	összkomfortos	1+2	55
17	Óvoda u. 8. 4.em. 13	összkomfortos	2	55
18	Petz Ferenc u. 26. 4.em. 50	összkomfortos	1+2	53
19	Szent István út. 1/B. 6.em. 36	összkomfortos	1+2	59

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete 2013. december 18-ai rendkívüli ülésének jegyzőkönyve

20	Szent István út. 1/C. 7.em.46	összkomfortos	1+1	34
21	Vénusz u. 19. 2.em. 30	komfortos	1	33
22	Zöldfa u. 7. 1.em. 2	összkomfortos	2+1	64
23	Zrínyi u. 1. 6.em. 11	összkomfortos	3	68
24	Zsák Hugó u. 2. 4.em. 14	összkomfortos	2+2	68

A pályázaton a Budapest XXI. Kerület Csepeli Polgármesteri Hivatal köztisztviselői, ügykezelői és munkavállalói, valamint az Önkormányzat tulajdonában álló gazdasági társaságok munkavállalói, és az Önkormányzat által fenntartott intézmények közalkalmazottjai és munkavállalói indulhatnak.

Egyben felkéri a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt-t, hogy a pályázati feltételeket és az értékelés szempontjait dolgozza ki és elfogadásra terjessze elő a Humánerőforrás és Fenntartható fejlődés Bizottsága elé. Ennek elfogadása után a Bizottság írja ki a lakáspályázatot.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. január 31.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Naplirend 23. pontja: (384. sz. előterjesztés)

Javaslat a Budapesti Rendőr-főkapitányság részére bérlőkijelölési jog ismételt biztosítására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megjegyzi, hogy csak csepeli rendőröket érint ez a lehetőség, de a BRFK-val kötik a szerződést. Megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

825/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapesti Rendőr-főkapitányság XXI. kerületi Rendőrkapitánysága részére a Budapest XXI. kerület Árpád u. 6/C. IX. em. 78. szám alatti ingatlanra egyszeres bérlőkijelölési jogot biztosít. A bérlőkijelölési jog jogosultja az ingatlanhoz kapcsolatos bérleti szerződés megkötésére a XXI. kerületi Rendőrkapitányságon szolgálatot teljesítő, a hivatásos állományba tartozó rendőrt jelölhet.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Naplrend 24. pontja: (395. sz. előterjesztés)

Javaslat a Budapesti Rendőr-főkapitányság részére körzeti megbízotti irodák kialakításához helyiség biztosítására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd elmondja, nem konténerekben gondolják megoldani az irodákat, mert vannak helyiségek. Megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

826/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapesti Rendőr-főkapitányság XXI. kerületi Rendőrkapitánysága részére a

- Dunadűlő u. 3/A. (208165/A/193 hrsz, 18 m²)
- Csikó sétány 2/B. (213002/65/A/38 hrsz, 45 m²)
- Nap utca 14. (200959/10/81 hrsz, 36 m²)

szám alatti helyiségek használatát térítésmentesen biztosítja 2014. január 1. napjától kezdődően körzeti megbízotti iroda céljára. A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert, hogy a helyiségek használatba adására vonatkozó megállapodás szövegét Budapest Főváros Rendőr-kapitányságával történ egyeztetést követően írja alá.

A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert, hogy a körzeti megbízotti irodák kialakításához biztosítsa a szükséges tárgyi eszközöket (irodánként 1 db íróasztal, 4 szék, 1 db számítógép nyomtatóval, 11 db pendrive).

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért:

Werner Péter vezérigazgató
Trefán László ágazatvezető

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Naplrend 25. pontja: (394. sz. előterjesztés)

Javaslat a Közterület-felügyelet engedélyezett létszámának növelésére

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

827/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Közterület-felügyelete engedélyezett létszámát 2014. január 1. napjával 12 fő közterület-felügyelői álláshellyel megemeli, összesen 53 főben határozza meg.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: azonnal
Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Furák János igazgató
Sághi Jenő igazgató

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Naplirend 26. pontja: (391. sz. előterjesztés)

Javaslat a 200543 hrsz-ú (természetben: Budapest XXI., Tejút u. 12.), a Fodor József Szakképző Iskolának helyt adó ingatlan jogi helyzetének rendezésére, valamint az étkeztetési feladatok ellátására

Előterjesztő: Borbély Lénárd alpolgármester

Németh Szilárd elmondja, hogy jogszabályi változás alapján van szükség a döntésekre. Megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatokat. Megállapítja, hogy senki nem kér külön szavazást, ezért egy szavazással döntenek.

828/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, felhatalmazza Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Gazdasági Szolgáltató Igazgatóságát, hogy a Fővárosi Önkormányzat Étkeztetési Szolgáltató Igazgatóságával számoljon el a 200543 hrsz-ú ingatlanban lévő, Fodor József Szakképző Iskola étkeztetési költségeivel 2013. január 01. - 2013. december 31-ig szóló időtartamra. Az elszámolás keretében a diák és felnőtt étkeztetésre vásárolt élelem költségeit (csökkentve a térítési díjakkal), az Iskola tálalókonyhája és étkezdéje kisegítőjének személyi juttatásait és járulékait, a tisztítószerek beszerzés költségeit, valamint a konyha és az étkezdeműködési/közüzemi költségeit a Gazdasági Szolgáltató Igazgatóság a költségvetési előirányzat mértékéig megtérítheti a Fővárosi Önkormányzat Étkeztetési Szolgáltató Gazdasági Szervezettel megkötendő megállapodás alapján. Az elszámolás pénzügyi fedezete az Önkormányzat 2013. évi költségvetési rendelete 2/a. számú melléklete 3908. sorában áll rendelkezésre.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. január 31.
Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Furák János igazgató
Halmos Istvánné ágazatvezető

16 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

829/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Gazdasági Szolgáltató Igazgatóság közreműködésével biztosítja az étkeztetést a 200543 hrsz-ú ingatlanban lévő Fodor József Szakképző Iskola diákjainak (önkormányzati támogatással), a pedagógusainak (teljes ár áthárításával) 2014. január 01-től. Az étkeztetés megszervezéséhez a szükséges pénzügyi fedezetet az Önkormányzat – a felmerülő költségek bemutatását követően – biztosítja a GSZI 2014. évi költségvetésében.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: folyamatos, illetve a 2014. évi költségvetés készítése

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Furák János igazgató
Halmos Istvánné ágazatvezető

16 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

830/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2014. január 01-től a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. látja el a 200543 hrsz-ú ingatlanban lévő tálalókonyha és ebédlő üzemeltetését. A testület egyúttal felhatalmazza, hogy az üzemeltetés érdekében a konyhát, az ebédlőt és a konyha kisegítő alkalmazottját (1 főt) 2013. december 31-i hatállyal a Fővárosi Önkormányzat Étkeztetési Szolgáltató Igazgatóságától átvegye. Az üzemeltetéshez szükséges pénzügyi fedezetet az Önkormányzat – a felmerülő költségek bemutatását követően - biztosítja a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. 2014. évi költségvetésében.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: a tálaló konyha és ebédlő átvétele 2014. január 31. átvétel után az üzemeltetése folyamatos

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Werner Péter vezérigazgató
Halmos Istvánné ágazatvezető

16 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

831/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.-vel együttműködve tárgyalásokat kell kezdeményezni a Fővárosi Önkormányzattal és a Klébelsberg Intézményfenntartó Központtal a 200543 hrsz-ú ingatlanon fennálló ingyenes használati jog törlése érdekében.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: folyamatos
Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Morovik Attila alpolgármester
Werner Péter vezérigazgató

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Naplrend 27. pontja: (398. sz. előterjesztés)

Javaslat a „Marla Montessori” módszerrel az óvodás gyermekekért Alapítvánnyal történő ellátási szerződés megkötésére

Előterjesztő: Morovik Attila alpolgármester

Németh Szilárd megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

832/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Maria Montessori” módszerrel az óvodás gyermekekért Alapítvánnyal az előterjesztés 1. számú mellékletét képező Ellátási szerződést megköti, és felhatalmazza a Polgármestert annak aláírására.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. január 31.
Felelős: dr. Szeles Gábor jegyző
végrehajtás előkészítéséért: dr. Szeles Gábor jegyző

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Napirend 28. pontja: (397. sz. előterjesztés)

**Javaslat az Erzsébet-program keretében kiírt „Mesés nyár vár ránk” című pályázaton
förtendő részvételre**

Előterjesztő: Morovik Attila alpolgármester

Németh Szilárd elmondja, hogy 430 gyermeknek és 43 kísérőnek a táboroztatásáról szól a döntés. Megállapítja, kiegészítés, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

833/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete hozzájárul, hogy a Humán Szolgáltatások Igazgatósága az Erzsébet-program „Mesés nyár vár ránk!” című pályázat keretében 43x10 fős gyermekcsoport részére pályázatot nyújtson be táborozás támogatására. Továbbá úgy dönt, hogy az önrészhez szükséges fedezetet biztosítja az intézmény 2014. évi költségvetésében.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. március 20.

Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: Fatérné Rothbart Mária intézményvezető

16 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta.

Napirend 29. pontja: (378. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest XXI., II. Rákóczi F. út 241/b. (200209/6 hrsz.) számú önkormányzati
tulajdonú ingatlanral kapcsolatos döntéshozatalra**

Előterjesztő: dr. Szeles Gábor jegyző

Németh Szilárd kiegészítésnek ad helyt.

dr. Szeles Gábor tájékoztatásul elmondja, van egy olyan kérdés, amire pozitív tartalmú határozati javaslatot kell előterjesztenie, de jogszabályi akadálya van annak, hogy a Képviselő-testület ebben az ügyben támogató tartalmú döntést hozzon. Kéri, hogy erre legyenek figyelemmel.

Németh Szilárd elmondja, ez azt jelenti, hogy a kérvénynek megfelelően pozitív tartalmú határozati javaslatot terjesztenek elő, de amennyiben megszavazza a testület, akkor jogszabálysértést követ el. Megállapítja, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

834/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapest XXI., II. Rákóczi F. út 241/b. (200209/6 hrsz.) KL-KT-1 besorolású önkormányzati tulajdonú közterületen álló magántulajdonú felépítmény tulajdonosával Bugja Jánosnéval kötendő határozathoz mellékelt Megállapodás szövegét elfogadja, felhatalmazza a Polgármestert a Megállapodás aláírására.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2014. január 31.
Felelős: Németh Szilárd polgármester
végrehajtás előkészítéséért: dr. Szeles Gábor jegyző

1 igen

13 nem

2 tartózkodás

elutasítva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 1 igen, 13 nem, 2 tartózkodás szavazattal a határozatot elutasította.

Napirend 30. pontja: (383. sz. előterjesztés)
Javaslat Hivatásetikai Kódex jóváhagyására
Előterjesztő: dr. Szeles Gábor jegyző

Németh Szilárd kiegészítésnek ad helyt.

dr. Szeles Gábor elmondja, jogszabályi kötelezettségnek kell eleget tenni.

Németh Szilárd kérdéseknek ad helyt.

Kérdés:

Dobák István megkérdezi, egyeztettek-e a javaslatot a dolgozók helyi, illetve a hivatal képviselőivel? Továbbá megkérdezi, mit kell konkrétan érteni a nemzeti érdekek előnyben részesítése alatt és ki dönti el, hogy valamilyen ügy nemzeti érdekből előnyben részesítendő?

dr. Szeles Gábor elmondja, az egyeztetés elmaradásának az az oka, hogy névleg van olyan érdekképviseleti szervezet, ami a hivatalban működik, de a gyakorlatban nincs. Egyébként azt kell, hogy mondja, minden olyan esetben, ahol a dolgozók érdekeit kell képviselni, a jegyzőnek alapvető feladatai vannak, ennek az anyagnak nem véletlenül a jegyző az előterjesztője. Azt, hogy adott probléma vizsgálatakor milyen szempontok szerint járnak el, nem bocsátkozna jóslásokba, nem tud konkrétan válaszolni. Adott ügyben, amikor arra sor kerül, akkor szívesen tájékoztatják a Képviselő-testületet, nem véletlenül kell a testület jóváhagyása.

Németh Szilárd megállapítja, hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

835/2013. (XII.18.) Kt.

HATÁROZAT

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a köztisztviselők Hivatásetikai Szabályzatát az előterjesztés 1. sz. melléklete szerinti tartalommal jóváhagyja. A Képviselő-testület felkéri a Jegyzőt, valamint a Csepeli Közterület-felügyelet igazgatóját, hogy a Hivatásetikai Szabályzatnak a köztisztviselőkkel történő megismertetéséről gondoskodjon.

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2013. december 31.
Felelős: végrehajtásért: dr. Szeles Gábor jegyző
Sághi Jenő igazgató

14 igen
1 nem
1 tartózkodás

elfogadva

Németh Szilárd megállapítja, hogy a Képviselő-testület 14 igen, 1 nem, 1 tartózkodás szavazattal a határozatot elfogadta, nyílt ülés napirendjeit lezárja.


Mindenkinek megköszöni az éves munkáját, szép ünnepet, áldott karácsonyt és boldog új évet kíván a Képviselő-testület nevében. Zárt ülést rendel el.

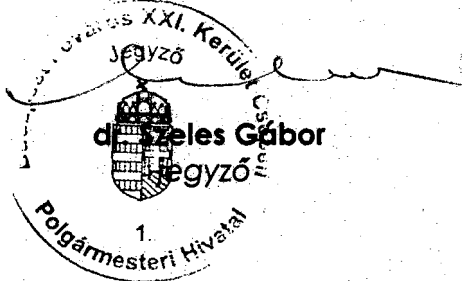
A Képviselő-testület zárt üléssel folytatja a munkáját, melyről külön jegyzőkönyv készül.
(Jkv.író)

K.m.f.


Németh Szilárd
polgármester




Gábor Széles
jegyző



A jegyzőkönyvet készítette:

Fehér Lászlóné	jkv. eleje, 1-7. napirendi pontok
Tokaji Nóra	8-18. napirendi pontok
Majorné Sándor Beáta	19-30. napirendi pontok

A jegyzőkönyvet ellenőrizte:


Kasza Viktória
Szervezési irodavezető



